

# FADEX® H+

## NL – Gevaar

**Gevaarssignaleringen:** Schadelijk bij inslikken en bij inademing. Veroorzaakt ernstige brandwonden en oogletsel.

**Voorzorgsmaatregelen:** Gas/Nevel/Damp niet inademen. Beschermende handschoenen/beschermende kleding/oogbescherming/gelaatsbescherming dragen. NA INSLIKKEN: de mond spoelen. GEEN braken opwekken. NA CONTACT MET DE HUID: verontreinigde kleding onmiddellijk uittrekken. Huid met water afspelen of afdouchen. NA INADEMING: de persoon in de frisse lucht brengen en ervoor zorgen dat deze gemakkelijk kan ademen. Onmiddellijk een ANTIGIFCENTRUM/arts raadplegen. BIJ CONTACT MET DE OGEN: voorzichtig afspelen met water gedurende een aantal minuten; contactlenzen verwijderen, indien mogelijk; blijven spoelen.

**Bevat:** Mierenzuur 49,9%, Paraffine-oliën, Sulfochloroverbindingen, Isotridecanoethoxyalate.

**Etikettering van gehalten overeenkomstig Verordening (EG) nr. 648/2004:** < 30 % anionogene oppervlakteactieve stoffen, < 5 % niet-ionogene oppervlakteactieve stoffen.

**Geconcentreerd industrieel reinigingsmiddel op basis van pH. Vloeibaar, oplosbaar in water en sterk schuimend voor hygiënische doeleinden in de teelt van groenten en planten, landbouw en voedselproductie. Reinigt, verwijdert organisch en anorganisch vuil en oppervlaktevervuiling. Alleen voor commercieel gebruik.**

**Dosering:** 1% tot maximaal 2%. Roer tijdens het bereiden van de oplossing. Door de hoge reinigingsefficiëntie zijn slechts kleine hoeveelheden reinigingsoplossing nodig, wat betekent dat er minder afvalwater hoeft te worden behandeld.

**Gebruiksaanwijzing:** Bij voorkeur gebruiken bij een temperatuur tot 40°C. Bevochtig het oppervlak gelijkmatig, het wordt aanbevolen om FADEX H+ als schuim aan te brengen, 1-5 minuten in te laten trekken en het oppervlak af te spoelen met warm water onder druk. Test de reinigingsoplossing voor gebruik op een klein deel van het oppervlak.

## EN - Danger

**Hazard statements:** Harmful if swallowed or if inhaled. Causes severe skin burns and eye damage.

**Precautionary statements:** Do not breathe gas/Mist/Vapour/aerosol. Wear protective gloves/protective clothing/eye protection/face protection. IF SWALLOWED: Rinse mouth. Do NOT induce vomiting. IF ON SKIN (or hair): Take off immediately all contaminated clothing. Rinse skin with water or shower. IF INHALED: Remove person to fresh air and keep comfortable for breathing. Immediately call a POISON CENTER/doctor. IF IN EYES: Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing.

**Contains:** Formic acid 49,9%, Paraffin Oils, Sulfochlorine Compounds, Isotridecanol Ethoxylate,

**Labelling for contents according to Regulation (EC) No 648/2004:** < 30 % anionic surfactants, < 5 % non-ionic surfactants. Acidic concentrated industrial cleaning agent. Liquid, soluble in water and highly foaming for hygienic purposes in the cultivation of vegetables and plants, agriculture and food production. Cleans, removes organic and inorganic dirt and surface contamination. For commercial use only.

**Dosage:** 1% -2%. Stir properly while preparing the mixture. Due to the high cleaning efficiency of the solution, small volumes will be sufficient, resulting in a lower volume of wastewater.

**Usage:** Preferably used at temperatures up to 40°C. Apply to the surface evenly, it is recommended to apply FADEX H+ as a foam, leave for 1-5 minutes and rinse the surface with warm water under pressure. Test the cleaning solution on a small area of the surface before use.



# UN 1760

## Royal Brinkman

Woutersweg 10  
2691 PR 's-Gravenzande  
T +31 0174 - 44 61 00  
E info@royalbrinkman.nl  
W www.royalbrinkman.nl

## Royal Brinkman UK

Plaxton Bridge Road, Woodmansey  
Beverley, East Yorkshire, HU17 0RT  
T +44 (0) 148 284 2123  
E sales@brinkmanuk.co.uk  
W www.Royalbrinkman.co.uk

## Royal Brinkman Polska Sp. z o.o.

ul. Ostrowska 452  
61-324 Poznań  
T +48 61 872 61 51  
E kontakt@royalbrinkman.pl  
W www.Royalbrinkman.pl

## Royal Brinkman France

ZI de la Saussaye  
35-Rue du Rond d' Eau, Saint-Cyr-en-Val  
45075 Orléans Cedex 2  
T +33 2 98 33 04 77  
E info@royalbrinkman.com  
W www.royalbrinkman.fr



**royal brinkman**

global specialist in horticulture

## Royal Brinkman Spain

Polígono La Redonda  
Calle XIII, 75  
04710 Santa María del Águila (Almería)  
T +34 950 346 800  
E info@royalbrinkman.es  
W www.Royalbrinkman.es

# FADEX® H<sup>+</sup>

## PL - Niebezpieczeństwo

**Zwroty wskazujące rodzaj zagrożenia:** Powoduje poważne oparzenia skóry oraz uszkodzenia oczu. Działa szkodliwie po połknięciu lub w następstwie wdychania.

**Środki ostrożności:** Nie wdychać oparów lub mgieł. Stosować okulary i odzież ochronną. W PRZYPADKU POŁKNIECIA: wypluć usta. NIE wywoływać wymiotów. W PRZYPADKU KONTAKTU ZE SKÓRĄ (lub z włosami): Natychmiast zdjąć całą zanieczyszczoną odzież. Splukać skórę pod strumieniem wody. W PRZYPADKU DOSTANIA SIĘ DO DRÓG OD-DECHOWYCH: wyprowadzić lub wynieść poszkodowanego na świeże powietrze i zapewnić mu warunki do swobodnego oddychania. Natychmiast skontaktować się z ośrodkiem toksykologicznym lub lekarzem. W PRZYPADKU DOSTANIA SIĘ DO OCZU: Ostrożnie spłukać wodą przez kilka minut. Wyjąć soczewki kontaktowe, jeżeli są i można je łatwo usunąć. Nadal ptukać.

**Zawiera:** Kwas mrówkowy 49,9%, Olej Parafinowy, Związki Sulfochlorowe, Etoksylen izotridekanolu  
**Oznakowanie zawartości zgodnie z rozporządzeniem (EC) No 648/2004:** < 30 % anionowe związki powierzchniowo czynne, < 5 % niejonowe związki powierzchniowo czynne  
**Kwaśny skoncentrowany przemysłowy środek czyszczący. Płynny, rozpuszczalny w wodzie i silnie pieniący się do celów higienicznych w uprawie warzyw i innych roślin w rolnictwie i produkcji spożywczej.**

**Czyszczy, usuwa zabrudzenia organiczne i nieorganiczne oraz zanieczyszczenia powierzchniowe. Wyłącznie do użytku komercyjnego.**

**Dawkowanie:** 1% -2%. Dobrze wymieszać podczas przygotowywania roztworu. Ze względu na wysoką skuteczność czyszczenia wystarczą małe objętości roztworu, co skutkuje mniejszą objętością ścieków.

**Sposób użycia:** Najlepiej stosować w temperaturach nie przekraczających 40°C. Naniesić roztwór równomiernie na powierzchnię, zaleca się aplikację FADEX H+ w formie piany, pozostawić na 1-5 minut i spłukać powierzchnię ciepłą wodą pod ciśnieniem. Przed użyciem przetestować roztwór czyszczący na małej powierzchni.

## FR - Danger

**Mentions de danger:** Nocif en cas d'ingestion ou d'inhalation. Provoque des brûlures de la peau et de graves lésions des yeux.

**Conseils de prudence:** Ne pas respirer gaz/Brouillard/Vapeur/aérosol. Porter des gants de protection/des vêtements de protection/un équipement de protection des yeux/du visage. EN CAS D'INGESTION: Rincer la bouche. NE PAS faire vomir. EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU (ou les cheveux): Enlever immédiatement tous les vêtements contaminés. Rincer la peau à l'eau ou se doucher. EN CAS D'INHALATION: Transporter la personne à l'extérieur et la maintenir dans une position où elle peut confortablement respirer. Appelez immédiatement un CENTRE ANTIPOISON/un médecin. EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX: Rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer.

**Composants:** Acide formique 49,9%, Huiles de paraffine, Composés sulfo-chlorés, Ethoxylate d'isotridecanol.

**Étiquetage du contenu conformément au règlement (CE) n° 648/2004:** < 30 % agents de surface anioniques, < 5 % agents de surface non ioniques.

**Agent de nettoyage industriel concentré en acide. Liquide, soluble dans l'eau et très moussant, il est utilisé à des fins hygiéniques dans la culture des légumes et des plantes, l'agriculture et l'agroalimentaire. Nettoie, élimine la saleté organique et inorganique et la contamination des surfaces. Pour usage commercial uniquement.**

**Dosage :** 1% -2%. Bien mélanger lors de la préparation du mélange. En raison de la grande efficacité de nettoyage de la solution, de petits volumes seront suffisants, ce qui se traduira par un plus faible volume d'eaux usées.

**Utilisation :** S'utilise de préférence à des températures allant jusqu'à 40°C. Appliquer uniformément sur la surface, il est recommandé d'appliquer FADEX H+ sous forme de mousse, laisser agir pendant 1 à 5 minutes et rincer la surface à l'eau chaude sous pression. Testez au préalable la solution de nettoyage sur une petite partie de la surface.

## ES - Peligro

**Indicaciones de peligro:** Nocivo en caso de ingestión o inhalación. Provoca quemaduras graves en la piel y lesiones oculares graves.

**Consejos de prudencia:** No respirar gas/Niebla/Vapor/aerosol. Llevar guantes/prendas/gafas/máscara de protección. EN CASO DE INGESTIÓN: Enjuagar la boca. NO provocar el vómito. EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL (o el pelo): Quitar inmediatamente toda la ropa contaminada. Enjuagar la piel con agua o ducharse. EN CASO DE INHALACIÓN: Transportar a la persona al aire libre y mantenerla en una posición que le facilite la respiración. Llamar inmediatamente a un CENTRO DE TOXICOLOGÍA/médico. EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS: Enjuagar con agua cuidadosamente durante varios minutos. Quitar las lentes de contacto cuando estén presentes y pueda hacerse con facilidad. Proseguir con el lavado.

**Ingredientes:** Ácido fórmico 49,9%; Aceites de parafina, sulfoclorados, Isotridecanol etoxilado.

**Etiquetado del contenido de acuerdo con el Reglamento (CE) n.º 648/2004:** < 30 % tensioactivos aniónicos, < 5 % tensioactivos no iónicos.

**Agente concentrado ácido de limpieza industrial, líquido, soluble en agua y altamente espumante para fines higiénicos en el cultivo de vegetales y plantas, agricultura y producción de alimentos. Limpia, elimina la suciedad orgánica e inorgánica y la contaminación de superficies. Solo para uso comercial.**

**Concentración de aplicación:** 1% a 2%, prepare la solución limpiadora mientras revuelve. Debido a la alta eficiencia de limpieza, solo se requieren pequeñas cantidades de solución de limpieza,

de modo que se necesita tratar menos aguas residuales.

**Aplicación:** Utilizar preferentemente a una temperatura de hasta 40 ° C. Humedecer la superficie de manera uniforme, se recomienda aplicar FADEX H+ en forma de espuma, dejar actuar de 1 a 5 minutos y enjuagar la superficie con agua tibia a presión. Pruebe la solución de limpieza en un área pequeña de la superficie antes de usarla.